

<b>Comunitat Autònoma / Departament / Estat</b>	COMUNITAT VALENCIANA
<b>Municipi</b>	BIAR
<b>Direcció</b>	Plaça de la Constitució, 4 03410
<b>Edifici</b>	Parròquia de l'Assumpció de la Mare de Déu

## Campanes actuals

<b>Nom</b>	<b>Jesús, Maria i Josep (5)</b>
<b>Localització</b>	Sala de les Campanes
<b>Mesures (cm)</b>	Diàmetre (en cm) 75   Vora 6   Altura del bronze 67   Pes aproximat (en quilos)244 kg
<b>Fonedor</b>	
<b>Any fosa</b>	1767
<b>Descripció</b>	Compta amb la següent inscripció al terç que combina llatí i espanyol: "# # # IESVS # MARIA # Y # JOSEPH # ANO # DE # 1767#". Aquesta correctament escrita seria: "IESUS MARIA ET IOSEPH AÑO DE 1767". La traducció d'aquesta seria: "JESÚS MARIA I JOSEP ANY DE 1767". Ens trobem amb una inscripció molt característica del segle XVIII amb la invocació a la Sagrada Família, habitual a les campanes fins entrat el segle XX. Seguidament indica la data en que va ser fosa.
<b>Fotos</b>	4
<b>Tocs</b>	Volteja i repica automàticament.
<b>Conservació, manteniment</b>	Es troba en bon estat de conservació. Està ubicada a una de les finestres de la Sala de les Campanes amb truja de fusta de perfil tradicional valencià i mecanitzada amb motor de vol continu i electromall monofàsic. Disposa de batall lligat i reforçat amb cable de seguret. Presenta una ballesta per al toc manual.
<b>Protecció</b>	Protecció genèrica al trobar-se en un BIC declarat. En conseqüència les intervencions en les campanes han de ser comunicades a la Direcció General del Patrimoni Cultural Valencià adjuntant el projecte prèviament a l'inici dels treballs.
<b>Propostes</b>	
<b>Autors de la documentació</b>	ALEPUZ CHELET, Joan
<b>Data</b>	14-03-2015

<b>Nom</b>	<b>La Tercera (6)</b>
<b>Localització</b>	Sala de les Campanes
<b>Mesures (cm)</b>	Diàmetre (en cm) 96   Vora 8   Altura del bronze 82   Pes aproximat (en quilos)512 kg
<b>Fonedor</b>	
<b>Any fosa</b>	1420ca

## Descripció

Presenta en el terç epigrafià en caràters gòtics. Malgrat l'apresurada documentació, per causes externes, es pot transcriure la inscripció que diu, amb gran aproximació, i amb nombroses abreviatures " ? ihs autem ? transies ? pr mediu ? iLLoru ibat ? mente ? sancta ? spontanea ? honore ? deo ? et ? patri ? Liberatione " La primera part s'hauria d'haver escrit "ipse autem transiens per medium illorum ibat" (Lc 4:30, amb l'habitual substitució de "ipse" (el mateix) pel nom grec de Jesús, escrit a la manera llatina: "ihs". Es tradueix per "però el mateix Jesús, passant entre ells, es va anar", probablement amb un sentit diferent de l'evangèlic: no es tracta de que Jesús fuja, sense que li facen mal (perquè no ha arribat la seua hora) sinó que la campana amb el seu so porta la veu, la presència de Jesús, enmig de la gent. Aquesta inscripció apareix en nombroses campanes gòtiques de les catedrals, algunes datades com la de Roda de Isábena (Aragó) de 1401, Santiago de la Catedral de Sevilla, de 1438 o Calderona de la Primada de Toledo de 1479. No obstant apareix també en campanes més tardanes com una de la Colegiata de Santa María de Medinaceli (Castilla y León) o l'Andreu de la Catedral de València (1605), totes elles amb epigrafia gòtica.

La segona inscripció s'escriu habitualment "MENTEM SANCTAM SPONTANEAM HONOREM DEO ET PATRIA LIBERATIONEM" L'expressió es troba en les campanes més antigues utilitzant-se des del segle XIII fins a principis del XVI, i té un significat fosc. Podria traduir-se com DE MANERA PIADOSA, I VOLUNTÀRIAMENT, SONE EN HONOR DE DÉU I PER A ALLIBERAR LA MEUA PÀTRIA. Es diu que durant l'enterrament de Santa Àgata, va aparèixer un jove desconegut, vestit amb robes de seda, que va deixar junt amb la tomba una placa de marbre amb esta inscripció, que es mostra junt amb el bust de la santa, en la catedral de Catània. Segons conten el volcà Etna va fer erupció un any després de la mort de la Santa en el 250 i els pobladors de Catània van demanar la seua intervenció aconseguint detindre la lava a les portes de la ciutat. Des de llavors és patrona de Catània i de tota Sicília i de la contornada del volcà i invocada per a previndre els danys del foc, rajos i volcans. Esta protecció podria justificar la "alliberament de la pàtria", que alguns han volgut interpretar, sense cap motiu, com una campana associada als alçaments contra les invasions. S'utilitza com a antífona en les segones vespres de Santa Àgueda. VORÀGINE, en la Llegendada Daurada, li dóna una traducció més poètica, referint-se a la santa: "Ànima santa, generosa, honor de Déu i alliberadora de la seua pàtria". Una possible justificació de la popularitat del text es deuria, precisament, a la consideració de Santa Àgata, en molts llocs, com la protectora contra les tempestats, els volcans i altres fenòmens meteorològics devastadors. Este paper de protecció en altres llocs es deu a Sant Miquel Arcàngel o a Santa Bàrbera, encara que esta pareix una protectora més tardana. En conseqüència la campana, dedicada a Santa Àgata, protegiria, com la Santa, al territori de tot mal, i lloaria Déu.

La campana té només dos elements simbòlics: una imatge plantada amb una figura agenollada a la dreta, que es podria interpretar com una Mare de Déu i un oferent, i l'escut municipal de vila reial, amb tres pals i coronat.

Per baix es repeteix varies voltes també en caràcters gòtics "te deum laudamus". La frase completa seria "TE DEUM LAUDAMUS: TE DOMINUM CONFITEMUR. TE AETERNUM PATREM OMNIS TERRA VENERATUR." que es pot traduir com ET LLOEM OH DÉU, ET CONFESSEM SENYOR, A TU PARE ETERN ET VENERA TOTA LA CREACIÓ. EI TE DEUM, anomenat a vegades Himne Ambrosià perquè es va associar amb Sant Ambrosi, és un himne tradicional d'alegria i d'acció de gràcies. Es va atribuir primer a Sant Ambrosi, a Sant Agustí o a Sant Hilari, però pareix segur que el seu autor siga Nicetas, bisbe de Remesiana (segle IV). S'utilitza a la conclusió de l'Ofici de Lectures en la Litúrgia de les Hores fora de Quaresma, diàriament en les Octaves de Pasqua i de Nadal, i en les Solemnitats i Festivitats. Les inscripcions de la campana són clares: per una part la campana significa la presència de Jesús en el mig del seu poble, per tant la campana seria la veu de Déu, però per altra la campana indica una voluntat de protecció de la comunitat, representada pel seu escut municipal.

En la documentació actual, parcialment incompleta però que recull gran part dels textos i de la iconografia de la campana, no apareix ni l'any ni l'autor de la mateixa.

<b>Fotos</b>	25
<b>Tocs</b>	
<b>Conservació, manteniment</b>	Bona, restaurada per Relojería Valverde. S'ha canviat l'ansa batallera antiga, que estava per a caure.
<b>Protecció</b>	Bé Moble d'Interès Cultural (Decret 217/2018) de 30 de novembre (DOGV núm. 8439 07-12-2018) (BOE núm 16 18-01-2019). Codi anotació preventiva 000000145329 En conseqüència els projectes d'intervenció en la campana i les seues instal·lacions han de ser presentats a la Direcció General de Patrimoni Cultural i Museus per a la seua aprovació, prèviament a l'inici dels treballs.
<b>Propostes</b>	
<b>Autors de la documentació</b>	ALEPUZ CHELET, Joan
<b>Data</b>	15-03-2015

<b>Nom</b>	<b>Dolorosa (7)</b>
<b>Localització</b>	Sala de les Campanes
<b>Mesures (cm)</b>	Diàmetre (en cm) 107   Vora 8   Altura del bronze 93   Pes aproximat (en quilos)709 kg
<b>Fonedor</b>	DE LINARES ORTIZ, CONSTANTINO (CARABANCHEL BAJO)
<b>Any fosa</b>	1919
<b>Descripció</b>	Compta al terç amb la següent inscripció en llatí: "STABAT MATER DOLOROSA IUXTA CRUCEM LACRIMOSA". Aquest text correspon amb els dos primers versicles de la seqüència Stabat Mater, utilitzada per l'Església Catòlica des del segle XIII, com a meditació del patiment de la Mare de Déu al peu de la creu. El seu nom deriva de l'abreviació del primer vers i la composició ha estat atribuïda a Jacopone da Todi. Al mig té aquesta inscripció: "REFUNDIDA POR SUSCRIPCION / POPULAR BIAR AÑO 1919 / FUNDICION DE / CONSTANTINO LINARES / CARABANCHEL BAJO / MADRID". En ella indica que es va refondre per subscripció popular en l'any 1919 a més del nom de la casa fonedora.
<b>Fotos</b>	9
<b>Tocs</b>	Repica i volteja automàticament.
<b>Conservació, manteniment</b>	Es troba en bon estat de conservació. Està ubicada a una de les finestres de la Sala de les Campanes amb truja de fusta de perfil tradicional valencià i mecanitzada amb motor de vol continu i electromall monofàsic. Disposa de batall lligat i reforçat amb cable de seguretat. Les anses presenten un reforç per evitar-ne el trencament. Compta amb ballesta per al toc manual.
<b>Protecció</b>	Protecció genèrica al trobar-se en un BIC declarat. En conseqüència les intervencions en les campanes han de ser comunicades a la Direcció General del Patrimoni Cultural Valencià adjuntant el projecte prèviament a l'inici dels treballs.
<b>Propostes</b>	
<b>Autors de la documentació</b>	ALEPUZ CHELET, Joan
<b>Data</b>	14-03-2015

Nom	Mare de Déu de l'Assumpció (8)
Localització	Sala de les Campanes
Mesures (cm)	Diàmetre (en cm) 134   Vora 10   Altura del bronze 105   Pes aproximat (en quilos)1393 kg
Fonedor	MANCLÚS, SALVADOR
Any fosa	1972
Descripció	Compta en primer lloc amb la següent inscripció al terç, indicant l'advocació a la que està dedicada: "N <sup>TRA</sup> . S <sup>RA</sup> . DE LA ASUNCION". Seguidament al mig té la marca de fàbrica, element habitual a les campanes industrials: "FUNDICION / DE / SALVADOR MANCLUS / C. INDUSTRIA, 37 / VALENCIA". Seguidament, també al mig, està aquesta inscripció: "PARROQUIA DE BIAR/ SE REFUNDIO EN EL AÑO 1.972 / SIENDO CURA PARROCO / D. MANUEL ABAD CERDAN". En ella indica el lloc per al qual estava destinada, la data en que es va refondre i el rector que estava eixe any al front de la parròquia.
Fotos	11
Tocs	Volteja i repica automàticament.
Conservació, manteniment	Es troba en bon estat de conservació. Està ubicada a una de les finestres de la Sala de les Campanes amb truja de fusta de perfil tradicional valencià i mecanitzada amb motor de vol continu i electromall monofàsic. Disposa de batall lligat i reforçat amb cable de seguretat.
Protecció	Protecció genèrica al trobar-se en un BIC declarat. En conseqüència les intervencions en les campanes han de ser comunicades a la Direcció General del Patrimoni Cultural Valencià adjuntant el projecte prèviament a l'inici dels treballs.
Propostes	
Autors de la documentació	ALEPUZ CHELET, Joan
Data	14-03-2015

Nom	Tiple Segon (2)
Localització	Tercer cos del campanar
Mesures (cm)	Diàmetre (en cm) 39   Vora 4   Altura del bronze 34   Pes aproximat (en quilos)34 kg
Fonedor	
Any fosa	1871
Descripció	
Fotos	2
Tocs	
Conservació, manteniment	Bon estat, batall antic
Protecció	Protecció genèrica al trobar-se en un BIC declarat. En conseqüència les intervencions en les campanes han de ser comunicades a la Direcció General del Patrimoni Cultural Valencià adjuntant el projecte prèviament a l'inici dels treballs.
Propostes	
Autors de la documentació	MARTÍN NOGUERA, Francesc Xavier
Data	01-12-1998

Nom	Tiple Tercer (3)
Localització	Tercer cos del campanar
Mesures (cm)	Diàmetre (en cm) 45   Vora 4   Altura del bronze 38   Pes aproximat (en quilos)53 kg
Fonedor	
Any fosa	1871ca
Descripció	
Fotos	2
Tocs	
Conservació, manteniment	Bon estat, batall antic.
Protecció	Protecció genèrica al trobar-se en un BIC declarat. En conseqüència les intervencions en les campanes han de ser comunicades a la Direcció General del Patrimoni Cultural Valencià adjuntant el projecte prèviament a l'inici dels treballs.
Propostes	
Autors de la documentació	ALEPUZ CHELET, Joan
Data	14-03-2015

Nom	Campanó de les hores, Vicent Ferrer (A)
Localització	Tercer cos del campanar
Mesures (cm)	Diàmetre (en cm) 128   Vora   Altura del bronze   Pes aproximat (en quilos)1214 kg
Fonedor	DE LINARES ORTIZ, CONSTANTINO (CARABANCHEL BAJO)
Any fosa	1919
Descripció	
Fotos	2
Tocs	
Conservació, manteniment	
Protecció	Protecció genèrica al trobar-se en un BIC declarat. En conseqüència les intervencions en les campanes han de ser comunicades a la Direcció General del Patrimoni Cultural Valencià adjuntant el projecte prèviament a l'inici dels treballs.
Propostes	
Autors de la documentació	ALEPUZ CHELET, Joan
Data	14-03-2015

Nom	Tiple Primer (1)
Localització	Tercer cos del campanar.
Mesures (cm)	Diàmetre (en cm) 36   Vora 3,5   Altura del bronze 30   Pes aproximat (en quilos)27 kg

<b>Fonedor</b>	
<b>Any fosa</b>	1871
<b>Descripció</b>	
<b>Fotos</b>	2
<b>Tocs</b>	
<b>Conservació, manteniment</b>	Esta campana es trobava badada en (06), Soldada en Alemanya. Batall antic
<b>Protecció</b>	Protecció genèrica al trobar-se en un BIC declarat. En conseqüència les intervencions en les campanes han de ser comunicades a la Direcció General del Patrimoni Cultural Valencià adjuntant el projecte prèviament a l'inici dels treballs.
<b>Propostes</b>	
<b>Autors de la documentació</b>	ALEPUZ CHELET, Joan
<b>Data</b>	14-03-2015

<b>Nom</b>	<b>Mare de Déu de Gràcia (4)</b>
<b>Localització</b>	Tercer cos del campanar.
<b>Mesures (cm)</b>	Diàmetre (en cm) 51   Vora 5   Altura del bronze 40   Pes aproximat (en quilos) 77 kg
<b>Fonedor</b>	
<b>Any fosa</b>	1876
<b>Descripció</b>	
<b>Fotos</b>	2
<b>Tocs</b>	
<b>Conservació, manteniment</b>	Bon estat, batall antic.
<b>Protecció</b>	Protecció genèrica al trobar-se en un BIC declarat. En conseqüència les intervencions en les campanes han de ser comunicades a la Direcció General del Patrimoni Cultural Valencià adjuntant el projecte prèviament a l'inici dels treballs.
<b>Propostes</b>	
<b>Autors de la documentació</b>	ALEPUZ CHELET, Joan
<b>Data</b>	14-03-2015

Información completa: [Parròquia de l'Assumpció de la Mare de Déu - \(COMUNITAT VALENCIANA\)](#)

PDF (12-06-2026)